



安全理事会

Distr.: General
15 January 2020
Chinese
Original: Arabic

2020年1月13日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信

奉阿拉伯叙利亚共和国政府指示，继我之前就此问题给你的信，我谨重申以下几点：

安全理事会一些成员，特别是西方国家正散布虚假信息，称阿拉伯叙利亚陆军及其盟友正在轰炸伊德利卜省的平民目标和设施；这些国家这样做是为了阻挠叙利亚国及其盟友保护平民免受武装恐怖主义团体——尤其是被安全理事会列为恐怖主义团体的黎凡特解放组织(努斯拉阵线)——行动的影响，并且是为了提振这些恐怖主义团体的士气，为它们提供保护和政治掩护。令人遗憾的是，正在这样做的不仅是那些国家，联合国秘书处的一些高级官员也是如此。

阿拉伯叙利亚共和国政府还提请注意以下几点：

- 伊德利卜市及其周边部分地区由黎凡特解放组织即努斯拉阵线控制，该组织作为叙利亚基地组织的分支，被列入安全理事会恐怖主义组织名单。
- 土耳其政权未能履行其根据冲突降级协议以及阿斯塔纳和索契谅解所承担的义务，该恐怖主义团体利用这一点趁机控制伊德利卜省，对当地民众实施最令人发指的罪行。
- 阿拉伯叙利亚陆军及其盟友正在开展的行动是对黎凡特解放组织对该市和附近村镇平民犯下的系统性罪行的回应。
- 控制伊德利卜市的黎凡特解放组织恐怖主义团体的队伍中有数万名外国恐怖主义作战人员。
- 黎凡特解放组织恐怖主义团体正利用该市数十万平民作为人盾，对他们犯下最令人发指的野蛮罪行。该团体到处制造死亡，到处破坏，征用包括医院和学校在内的民用设施，并将这些设施改造成军营以及拘留、折磨和杀害那些拒绝接受其塔克菲理主义激进意识形态的人的所在地。事实还证明，该团体没收了抵达该省的大部分人道主义援助，包括根据安全理事会第 2165(2014)号决议跨境提供的援助。



- 该恐怖主义组织不仅在其控制的地区犯下罪行，而且还在邻近城镇的平民聚居区犯下罪行，它不加区分地用炮弹和火箭弹轰炸这些地区，造成数十名平民死亡，其中大多数是妇女和儿童。
- 叙利亚政府比任何其他各方都更关心本国公民的生命安全，并将继续采取一切措施确保他们的安全和安保。因此，2020年1月13日，政府响应伊德利卜地区平民的呼吁，开放了三个过境点疏散平民，让他们得以返回最近从武装恐怖主义团体手中光复的城镇和村庄，重返家园。政府将向他们提供所有基本必需品以及回家的交通工具，同时考虑到武装恐怖主义团体正在阻止平民通过这些过境点离开。
- 叙利亚政府继续行使其捍卫领土和公民的主权和宪法权利，这一权利受到国际法、《联合国宪章》和安全理事会关于反恐怖主义的所有决议的保障。

阿拉伯叙利亚共和国政府重申，为了结束伊德利卜叙利亚人的苦难，必须停止虚伪、政治化和对恐怖主义的支持，必须尽最起码的努力向受武装恐怖主义团体行径影响的人提供人道主义援助，而不是采取恫吓手段、继续脱离现实。

阿拉伯叙利亚共和国呼吁安全理事会和秘书长立即强烈谴责恐怖主义团体针对毫无防备的民众实施的罪行，并支持叙利亚国与恐怖主义作战。此外，叙利亚敦促安全理事会履行其维护国际和平与安全的责任，对支持和资助恐怖主义的那些政权和政府采取预防性惩罚措施，以期执行安理会相关决议，特别是第[2170\(2014\)](#)、[2178\(2014\)](#)、[2199\(2015\)](#)和 [2253\(2015\)](#)号决议。

请将本信作为安全理事会的文件分发和发布为荷。

常驻代表

大使

巴沙尔·贾法里(签名)